

# سرآغاز پدیدارشناسی<sup>۱</sup>

نوشته ریچارد اشمیت  
ترجمه شهرام بازوكی

پدیدارشناسی، اصطلاحی است که در فلسفه جدید به همان کثرت معانی متفاوت بکار رفته که از اصطلاح موضوع این علم، یعنی پدیدار،<sup>۲</sup> مستفاد می شود. فیلسوف آلمانی معاصر کانت، یوهان هاینریش لامبرت<sup>۳</sup> اولین بار سخن از علمی گفت که آن را در کتاب ارغون جدیدش<sup>۴</sup> (لایزیگ، ۱۷۶۴) «پدیدارشناسی» نامید. مراد وی از «پدیدار»، خصوصیات موہومی ادراک انسانی بود. لذا پدیدارشناسی را به «نظریه توهم» تعریف کرد. خود کانت فقط دوبار از واژه «پدیدارشناسی» استفاده کرد ولی معنای جدید و عامتری از پدیدار کرد که در جای خود منجر به تعریف مجدد «پدیدارشناسی» شد. کانت، میان اشیا و امور، آنطور که در ادراک ما ظاهر می شوند با

۱. این مقاله، ترجمه نیمه اول مدخل phenomenology، تألیف Richard Schmitt، از دایرة المعارف فلسفه، تدوین بل ادواردز، ج ۶۱، صص ۱۳۵-۱۳۹ است.

2. Phenomena.

3. Johann Heinrich Lambert

4. Neues Organon.

اشیا و امور آنطور که فی نفسه‌اند و مستقل از صوری هستند که قوای معرفتی ما بر آنها وضع و حمل می‌کند، فرق نهاد. و او لی را «پدیدارها» نامید و دوّمی را «ذوات نامعلوم»<sup>۱</sup> یا «اشیای - فی - نفسها»<sup>۲</sup>. به نظر کانت، ما فقط می‌توانیم علم به پدیدارها پیدا کنیم.

نسل بعدی فیلسوفان، خصوصاً هگل، رنج بسیار برداشتند تا نشان دهنده که این رأی خطاست. هگل در اوّلین کتاب اصلیش پدیدارشناسی روح<sup>۳</sup> (۱۸۰۷)، سیر روح را در مقامات و مراحل مختلف نشان داد که چگونه خود را بصورت پدیدار می‌شandas تا به مرحله کمالش برسد که به خود بدانگونه که فی نفسه هست یعنی «ذات نامعلوم» آگاهی می‌یابد. به این ترتیب، پدیدارشناسی علمی است که در آن به روح، آنطور که فی نفسه هست بواسطه دانستن طرقی که خود را برا مظاهر می‌کند. آگاهی می‌یابیم.

در اواسط قرن نوزدهم، تعریف پدیدار بسط بیشتری یافت تا به حدی که متادف شد با «واقعیت» یا «هر چیزی که واقعیت خارجی دانسته شود». در نتیجه، پدیدارشناسی، معنایی پیدا کرد که غالباً در فلسفه معاصر مستعمل است، یعنی تحقیق توصیفی<sup>۴</sup> محض موضوعی معین. سرویلیام هامیلتون<sup>۵</sup> در کتابش گفتارهایی در باب مابعدالطبعه<sup>۶</sup> (۱۸۵۸)، از همین معنای پدیدارشناسی استفاده کرده و آن را تحقیق توصیفی محض روح دانسته است. رادوارد فن هارتمن<sup>۷</sup> نیز از معنای اخیر پدیدارشناسی در عنوان کتابش پدیدارشناسی شعور اخلاقی<sup>۸</sup> (۱۸۷۸) که تعهدش توصیف کامل شعور اخلاقی بود، استفاده کرد. هنگامی که فیلسوف آمریکایی، سی. اس. پیرس،<sup>۹</sup> واژه پدیدارشناسی را بکار برد، منظورش نه تنها تحقیق و بررسی همه چیزهایی بود که واقعی اعتبار می‌شند بلکه همه امور مربوط به ذهن، از قبیل ادراکات واقعی، ادراکات موهم و خیالات یا

1. Noumena.

2. things - in - themselves.

3. phenomenology of Spirit.

4. descriptive study.

5. Sir William Hamilton.

6. Lectures on Metaphysics.

7. Eduard Von Hartmann.

8. Phenomenology of Moral Consciousness.

9. C.S. Peirce.

رؤیاها بود. به نظر وی وظیفه پدیدارشناسی تهیه فهرست مقولاتی مشتمل بر همه چیزهایی است که بتوان در عامترین معنای ممکن «وجود» مندرج کرد. پیرمن، معنای اخیر پدیدارشناسی را در سال ۱۹۰۲ عنوان کرد.

تفییراتی که شرحش تاکنون گذشت، همگی معلوم بسطی است که معنای لفظ «پدیدار» یافته است و گرنه، پدیدارشناسی که علم به پدیدارها به معنای مختلف اخیر است، همواره حوزه تحقیقی واحدی در میان سایر حوزه‌ها محفوظ مانده که همچون منطق، اخلاق و زیبایی‌شناسی، نسبتی با فلسفه بطور کلی داشته است و در اغلب اوقات آن را تحقیقی توصیفی معرفی کرده‌اند که باید مسبوق به کوشش در راه تبیین پدیدارها باشد. اما از وقتی که هوسرل در اوایل دهه ۱۹۰۰، این واژه را بکار برد، پدیدارشناسی بر طریقی در تعاطی فلسفه اطلاق شد که از روش پدیدارشناسی بهره می‌جوید. البته به‌زعم پدیدارشناسی اکنون بهترین و بلکه تنها طریق درست پرداختن به فلسفه می‌دانند، پدیدارشناسی قدیمی این اصطلاح در عین حال هنوز پابرجاست. لذا پدیدارشناسی بهدو معنای قدمی این موضوعی در عین حال هنوز تحقیق توصیفی درباره متفاوت بکار می‌رود: به معنای عامّش دلالت دارد بر هر نوع تحقیق توصیفی درباره موضوعی معلوم و به معنای خاصش، عنوان نهضتی فلسفی است. در این مقاله به پدیدارشناسی به معنای دوّمش پرداخته خواهد شد.

### نهضت پدیدارشناسی و سرچشمه‌های آن

پدیدارشناسی، عنوان حوزه‌ای در فلسفه شد که اعضای اولیه‌اش در دانشگاه‌های متعدد آلمانی در سنتات قبل از جنگ جهانی اول خصوصاً در گوتینگن و مونیخ آن را تأسیس کردند. این گروه در اثنای سالهای ۱۹۱۳ تا ۱۹۳۰، مجموعه مجلداتی در

تحقیقات پدیدارشناختی، تحت عنوان سالنامه تحقیقات فلسفی و پدیدارشناختی<sup>۱</sup> منتشر کردند که ادموند هوسرل در عین حال سردبیر و اصلی‌ترین و نافذترین متفسّر گروه نیز بوده. سایر مشاهیر نهضت پدیدارشناسی، موریتس گایگر<sup>۲</sup>، الکساندر پفندر<sup>۳</sup>، ماکس شلر<sup>۴</sup> و اُسکار بکر<sup>۵</sup>، لااقل اندک زمانی از همکاران سردبیر بودند. مارتین هیدگر نیز در این زمرة بود ولی او را نمی‌توان بدون قید و شرط از جمله پدیدارشناسان محسوب کرد. سایر چهره‌های بر جسته نهضت عبارتند از: آدولف رایناخ<sup>۶</sup> و هیدویگ کونراد مارتیوس<sup>۷</sup>.

رشته نوشته‌های سالنامه مذکور از آثار هوسرل درباره مبانی پدیدارشناسی تا مقالاتی پیرامون فلسفه ذهن و اثر عمده شلر درباره اخلاق و همچنین فقراتی در باب ماهیت احکام تحلیلی و پارادکسها در نظریه مجموعه‌ها را دربر می‌گرفت. بر حسب تفاوت علائق پدیدارشناسان، نظرشان نسبت به پدیدارشناسی مختلف بود. اما اختلاف نظرها بتدریج ظاهر شد و مقارن بود با اینکه هوسرل، نظریه روش پدیدارشناسی را بسط بیشتری داد و از جانب همکاران پدیدارشناسی رفتارهای با انتقادهای بیشتری مواجه شد. از ابتدا توافق کلی وجود داشت که پدیدارشناس باید توصیفی باشد و پدیدارها را از طریق شعور بی‌واسطه<sup>۸</sup> توصیف کند. لذا بهتر آن است که مطلب خود را با توضیح درباره واژه‌های اخیر آغاز کیم و نشان دهیم که آنها به چه معنایی می‌توانند باشند ولی نیستند.

1. *Jahrbuch Für Philosophie und Phänomenologische Forschung*.

2. Moritz Geiger.

3. Alexander Pfänder.

4. Max Scheler.

5. Oscar Becker.

6. Adolf Reinach.

7. Hedwig Conrad-Martius.

8. Direct awareness.

## توصیف

واژه‌های «توصیفی»، «پدیدار» و «شعور بی‌واسطه»، جملگی حاکمی از این هستند که پدیدارشناسی در اینجا به معنای عامّش و به عنوان علم صرفاً توصیفی پدیدارهای محسوس بکار رفته است. اتا معنای عامّ اخیر واژه شامل آنچه نزد پدیدارشناسان، مهمترین وجهه پدیدارشناسی است، یعنی اینکه علمی غیرتجربی است، نمی‌شود. از همان آغاز پیدایش نهضت پدیدارشناسی که مفهوم پدیدارشناسی هنوز مبهم بود، اتفاق نظر عمومی وجود داشت دایر بر اینکه پدیدارشناسی، امور واقع را به طریق تجربی توصیف نمی‌کند. پدیدارشناسان متقدم با تکیه بر این مسئله، موضعی علیه آرای فلسفی که در آن هنگام رایج بود، اختیار کردند.

کانت، سه نوع حکم را از یکدیگر متمایز کرده بود: اول احکام تجربی، بعد، احکامی که به حسب تعریف صادق هستند (که آنها را «تحلیلی»<sup>۱</sup> می‌نامید) و نوع سوم حکمی که «تألیفی ماتقدّم»<sup>۲</sup> می‌نامید. آرای کانت موقتاً تحت الشاعع فلسفه ایده‌آل‌سیم آلمانی در اوایل قرن نوزدهم قرار گرفت ولی در دهه‌های آخر همان قرن، پیروان پرشوری یافت. با این همه، تنی چند از فلاسفه، شرح وی را از نوع سوم احکام، یعنی احکامی که نه تجربی هستند و نه تحلیلی، به هیچ وجه خرسند کننده نمی‌دانستند و بجای آنکه در صدد یافتن جایگزینی برایش باشند، اصولاً<sup>۳</sup> کل این تقسیم‌بندی سه بخشی را انکار کردند. از این جمله‌اند تحصیلی مذهبان آلمانی<sup>۴</sup>، ارنست ماخ<sup>۵</sup> و ریچارد آوناریوس<sup>۶</sup>، که معتقد بودند احکام غیرتجربی ای که تحلیلی نباشد وجود ندارد. فیلسوفانی هم با همین درجه و چه بسا درجه بیشتر اهمیت بودند که فکر می‌کردند «همه» احکام تجربی هستند. به رأی ایشان، احکام تحلیلی به صراحت «دست پروردۀ ماهرانه

1. Analytic.

2. Synthetic apriori.

3. German positivists.

4- Ernest Mach

5. Richard Avenarius.

زبان» (عبارت جان استیوارت میل) هستند، لذا نمی‌توان قبول کرد که احکام منطقی و (یا) ریاضی باید تحلیلی و صادق باشند و مهمتر از همه اینکه به سبب انتخاب من عنده تعاریف، باید قابل اطلاق بر موضوعات ادراکات روزمره و علم تجربی هم باشند. بر این اساس از جمله ایشان، جان استیوارت میل در انگلستان و کریستف زیگوارت<sup>۱</sup> بر آن شدند تا نشان دهند که احکام منطقی و ریاضی، کمتر از احکام صادره در علوم، تجربی نیستند.

در خصوص منطق، موجه ترین استدلال در تأیید این نظر با این ملاحظه آغاز می‌شود که منطق به بررسی فکر صحیح و غلط می‌پردازد. تفکر، فعلی ذهنی یا نفسانی است و لذا باید در روانشناسی مورد تحقیق قرار گیرد. بدینسان این نتیجه حاصل می‌شود که منطق، با حوزهٔ خاصی در روانشناسی تجربی است و یا اینکه فتنی عملی است که مبانی نظریش در روانشناسی تجربی است. در حالت اول، نسبت میان منطق به روانشناسی قابل قیاس با نسبت میان نظریهٔ آموزش یا روانشناسی نابهنجار به روانشناسی من حیث المجموع است. و در حالت دوم، نسبت میان منطق به روانشناسی، نسبت میان مساحی به هندسه یا حسابداری به حساب است.

### معارضه با اصالت روانشناسی<sup>۲</sup>

پدیدارشناسان، اوّلین کسانی نبودند که در یکی دانستن احکام منطقی و احکام روانشنختی که از آن تعبیر به اصالت روانشناسی می‌کردند، چون و چرا کردند.

فیلسوفان دیگری نیز متعارض این مسئله شده بودند، به این طریق که امتیاز منطق از روانشناسی را بر حسب تمایز میان علمی نظری و عملی می‌دانستند؛ ولی مخالفت پدیدارشناسان با یکی دانستن احکام منطقی و روانشنختی بر این مبنای بود که به نظر آنان احکام دومی تجربی است، اما اولی نیست. دقیقترين و مستمرترین انتقادها علیه اصالت

1. Christoph Sigwart.

2. psychologism (اصالت نفسانیات).

روانشناسی در جلد اول کتاب تحقیقات منطقی<sup>۱</sup> مندرج است و برآهین موجود در این کتاب، اولین سکوی مبارزه برای پدیدارشناسان بوده است.

مخالفت هوسرل با اصالت روانشناسی موجب تحول خاصی در تفکر خودش شد، زیرا کتاب فلسفه ریاضیات<sup>۲</sup> او (که جلد پیش‌بینی شده دومش هرگز چاپ نشد) تفسیری به صراحة مبتنی بر روانشناسی بود. تغییر رأی وی بعضاً به سبب مباحثه‌ای با ریاضیدان و فیلسوف ریاضی، گوتلوب فرگه<sup>۳</sup> بود که در آن مباحثه، فرگه مؤکدآ بر آن بود که باید حدّاً فاصلی میان احکام روانشناختی از یک طرف و احکام منطقی و (یا) احکام ریاضی از طرفی دیگر تعیین شود.

هوسرل، کلّ یک کتاب را به بررسی مفصل و در عین حال ابطال همهٔ انواع نظریه‌های روانشناختی اختصاص داد. به این نحو که ضمن عرضهٔ گزارش دقیقی از هر نظر، کوشید تا بی‌صلاحیتی آن را نشان دهد. اتا در بنیاد همهٔ برآهینش، اصول کلّی ذیل وجود دارد که درین بحث کرارآ به آنها متولّ شده است:

۱. روانشناسی به رسیدگی در امور واقع می‌پردازد، لذا احکامش باید تجربی باشد.

ولی تاکنون هیچ قانون عملی دقیقی را وضع نکرده است و تعمیم‌هایش مبهم و نامحفل هستند. ولی قواعد منطق، دقیق هستند. لذا تعمیم‌های روانشناختی را نه می‌توان با قوانین منطقی یکی دانست و نه اینکه آنها مقدماتی هستند برای اخذ قوانین منطقی.

۲. احکام تجربی نهایتاً احتمالی هستند، زیرا همواره امکان آن می‌رود که شاهدی بر کذبشنan پیدا شود. حقایق منطقی، حقایقی ضروری هستند. اصلی منطقی، همچون وضع مقدم<sup>۴</sup> اگر  $P$ ، آنگاه  $q$  صادق باشد؛ و  $P$  صادق باشد، پس  $q$  نیز صادق خواهد بود). احتمالی نیست و ضرورتاً معتبر است.

1. *Logische Untersuchungen* (Halle, 1900 - 1901).

2. *Philosophie der Arithmetik* (Vol. 1, Halle, 1891).

3. Gottlob Frege.

4. Modus ponens.

۳. اصل سوم که ارتباط نزدیکی با مواد اول و دوم دارد، استدلالی است دایر بر اینکه تعمیمهای تجربی مبتنی بر استقرا هستند چرا که از تعداد مواردی جزئی اخذ شده‌اند. اما قواعد منطقی چنین نیستند.

با توجه به اینکه اگر در مواضعی میان اصلی منطقی و تعمیمی تجربی، تعارضی باشد، اصل منطقی همواره غالب است، اصول دوم و سوم تایید می‌شوند. زیرا حقیقت ضروری را نمی‌توان با قولی احتمالی ابطال کرد چنانکه نمی‌توان کذب حقیقت منطقی را از راه تعمیم استقرایی نشان داد.

۴. تعمیمهای تجربی در روانشناسی به وجه احسن، موحد قوانین علی می‌شوند ولی اصول منطقی که قوانین علی نیستند. ارتباط مقدمات و نتایج یک استدلال همچون ارتباط میان علت و معلول نیست و صدق نتیجه، معلول صدق مقدمات نخواهد بود. میان حوادث و وقایع روابط علی جاری است. امور در زمان و مکان معینی تحقق می‌یابند، در حالیکه مقدمات استدلال «تحقیق نمی‌یابد»، نتیجه استدلال نیز به همین منوال است یعنی یا صادق است یا کاذب. در استدلال صحیح، صدق نتیجه از مقدمات بدست می‌آید و معلول حوادث و وقایعی که بتوان آن را مقدمات نامید، نیست.

۵. قوانین تجربی، مستلزم وجود امور واقعی هستند، ولی قواعد منطقی چنین نیستند، چون قوانین تجربی به طریقی احتمالی از مشاهده جزئیات اخذ شده‌اند، وجود چنین افراد جزئی در مکان و زمان خاصی را می‌توان از صدق قانون تجربی استنتاج کرد. اما اصل وضع مقدمه<sup>۱</sup> نه مستلزم وجود گزاره‌هایی به شکل «اگر p، آنگاه q و r» در مکان و زمان خاصی است و نه قانون منطقی دیگری اصولاً وجود دارد که مستلزم وجود ما بهزاری خارجی باشد.

این نکته را گاه به عبارتی که از لایپنیتس به‌وام گرفته شده است چنین بیان می‌کنند که قوانین تجربی، صدقشان فقط در این عالم واقعی بالفعل است ولی قوانین منطقی،

1. Modus ponens

صدقشان مربوط «به همه عوالم ممکن است» است.

ماحصل استدلات مذکور این است که گزاره‌های منطقی و تجربی نوعاً متفاوتند. گزاره‌های منطقی، دقیق و ضرورتاً صادق هستند و به طریقی استقرایی از جزئیات اخذ نشده‌اند. آنها یا خود قواعدی منطقی هستند و یا اینکه منجر به آن می‌شوند، ولی قوانین علی نیستند و منجر به آن هم نمی‌شوند. مستلزم وجود امور واقعی و خارجی نیز نیستند. از سوی دیگر، احکام تجربی مبهم هستند، صدقشان با احتمال است (نه ضرورت) و مبتنی بر تعمیمهای استقراییند. آنها یا خود قوانین علی هستند و یا اینکه منجر به چنین قوانینی می‌شوند و مستلزم وجود امور واقعی خارجی‌ند. کاملاً مبین است که برهان قاطع هوسرل در ابطال قول به اصالت روانشناسی نشان دادن این است که دو نوع حکم وجود دارد: تجربی و غیرتجربی. احکام پدیدارشناختی باید غیرتجربی باشند.

انکار اینکه احکام پدیدارشناختی تجربی هستند به منزله انکار این است که صدق و کذب‌شان مبتنی بر مشاهده حقیقتی است. اما صدق این قضایا اگر متگی به مشاهده نباشد، پس متگی به چیست؟ چه بسا فیلسوفانی که معتقدند احکام پدیدارشناختی، تحلیلی است. از آن حیث که فقط احکامی، تحلیلی هستند که صدقشان به اعتبار تعریف صریح حدودشان است، پدیدارشناسان قبول ندارند که احکامشان تحلیلی باشد. شواهد بسیاری داریم که آنان در این خصوص محقق هستند. زیرا احکام پدیدارشناختی به جهت صراحةً معنی صادق نیستند. اما از آن حیث که واژه «تحلیلی» به معنای دیگری هم بکار برده می‌شود، تصدیق و یا تکذیب اینکه احکام پدیدارشناختی، تحلیلی هستند، مفید فایده‌ای نخواهد بود. درباره معنای واژه «تحلیلی» در فلسفه معاصر مناقشه بسیاری شده است و لذا به نهایت مبهم است. و مفیدتر آن است که از پدیدارشناسان درباره اوضاع و شرایط صدق احکامشان سؤال شود. پاسخ اوّلیه آنها به این سؤال عبارت است از تعریف کردن واژه پدیدار با قول به اینکه احکام پدیدارشناختی به شرطی صادقندگه به درستی پدیدارها را توصیف کنند. اما پاسخ مذکور، مادام که معلوم نشده است واژه «پدیدار»،

معنای واضح و محضی داشته باشد، صرفاً شگردی زبانی تلقی می‌شود.

### پدیدار

تاکنون معلوم شده که واژه «پدیدار» از مصطلحات فلسفی است که فیلسوفان مختلف به معانی بسیار مختلف بکار برده‌اند: پدیدارشناسان، گاه قائلند به اینکه پدیدار، نامی است که بر هر چه به «ادراک بی‌واسطه»<sup>۱</sup> ظاهر می‌شود، نهاده‌اند. اما مرا دشان از «ادراک بی‌واسطه» مشاهدات حتی‌ای که به تعبیر نیامده یا در ذیل مفاهیم کلی طبقه‌بندی نشده است (یعنی «داده‌های خام حتی») نیست. پدیدارشناسان نیز همچون جمعی از دیگر فیلسوفان معاصر ابدأ مطمئن نیستند که مشاهدات حتی‌ای برای وجود داشته باشد که تعبیر نشده یا در ذیل مفاهیم کلی طبقه‌بندی نگردیده باشد. لذا توسل به پدیدارها یا ادراک بی‌واسطه، توسلی به داده‌های ساده و تفسیر و تعبیر نشده ادراک حتی نیست. مضافاً بر آن، توسل به پدیدارها مقتضی وجود طبقهٔ خاصی از اشیای موسوم به «پدیدار» نیست. پدیدارشناسان مدعی نیستند که به کشف این مطلب نائل شده‌اند که علاوه بر انواع ذوات موجود در این عالم (اشیای مادی، افکار، اعداد، احساسات، اشعار و غیره) طبقهٔ دیگری به نام پدیدارها وجود دارند. هر چیزی<sup>۲</sup>، پدیدار است اگر به طریق خاصی در آن بنگریم یا لحظش کنیم. این طریق خاص نگرش به انواع چیزها در شعار «Zu den Sachen»، عنوان شده است.

شعار مذکور به معنای تحت‌اللفظی یعنی «به‌سوی اشیا»<sup>۳</sup> ولی اشیا را باید به عامترين معنای ممکنش بینگاریم تا همه انواع ممکن چیزها را در برگیرد. دیگر اینکه، این شعار نیز مانند شعارهای دیگر، قدرتش مرهون این است که معنایی بیش از یکی داشته باشد. اگر یک نفر آلمانی به کسی بگوید: «Zur Sache»، این فرد از طرف مقابلش چیزی را

1. Immediate experience.

2. Object.

3. To the things.

می خواهد، چنانکه تعبیر «جدیت در کار<sup>۱</sup>» مشعر به آن است.  
 «بهسوی اشیا» انسان را متنزّک می سازد که با جدیت به وظیفه صحیح فیلسوف پردازد.  
 بدین قرار که انواع چیزها را به طریق خاصی که آنها را به عنوان پدیدار عیان می سازد،  
 آزموده و توصیف کند.

شرحی که تاکنون از پدیدار ذکر شد، در حاشیه بود. لذا اگر بخواهیم معنای این  
 اصطلاح را روشن کنیم، ابتدا باید توضیح دهیم که با قول مذکور دایر بر اینکه باید  
 پدیدارها را آزمود و پس توصیف کرد، چه شقوق دیگری از تعاطی فلسفه طرد  
 می شود. پس باید مفاد جدلی شعار «بهسوی اشیا» را شرح دهیم. به مجرد اینکه این کار  
 انجام شد، باید به دنبال مفهوم پدیدار، قدیمی فراتر نهیم و در صدد روشن ساختن ماهیت  
 آزمون و توصیفی که انواع چیزها را بصورت پدیدار نشان می دهد، برآیم.

## معارضه با تحويل انگاری<sup>۲</sup>

فحوای جدلی «بهسوی اشیا» کاملاً عیان است. پدیدارشناسان با این کلام، مخالفت  
 خود را با هر نوع تحويل انگاری یا به تعبیر آدولف راینخ، «فلسفه‌های اینست و جز این  
 نیست»<sup>۳</sup> ابراز می کنند. این قبیل فلسفه‌ها در جملاتی مثل «قوانین منطقی چیزی جز  
 قوانین نفسانی نیستند»، «قوانين اخلاقی چیزی جز تجلی خلقيات جامعه معينی نیستند» و  
 «احکام زیبایی چیزی جز تجلی ذوق شخصی نمی باشند»، عنوان شده است. مخالفت با  
 همه این نوع آراء، چه بسا جزئی بنماید. بعضی از احکام شکل «جز این نیست»، شاید  
 کاذب باشند ولی چه بسا که بقیه صادق باشند. لذا این گمان به ذهن خطور می کند که هر  
 یک از آنها را باید براساس قدر و بهایش سنجید بجای اینکه اجمالاً جملگی را بهاین  
 عنوان که مصدق تحويل انگاری هستند، کنار نهیم. اما تعریض پدیدار شناسان به آرای

1. To get down to business.

2. Reductionism.

3. Nothing-but philosophies.

«جز این نیست» بر این مبنای نیست که اینها کاذب هستند بلکه بدین سبب است که فیلسوفان معتقد به این آراء، آنها را به جهات غلطی پذیرفته‌اند.

در حوزه اصالت روانشناسی که یکی از نمونه‌های تحویل انگاری است گفته نمی‌شود که قوانین منطقی، چیزی جز قوانین نفسانی نیستند که در پرتو بررسی کلی ماهیت قوانین منطقی معلوم شده است که همان قوانین نفسانی هستند. اگر کسی متعرض آرای مربوط به نفس نزد فیلسوفی شود، از او نخواسته‌اند که پیش خود ماهیت قوانین منطقی را بررسی کنند و دریابد که آنها، مغایر قوانین موجود در روانشناسی نیستند. در عوض، نوعی استدلال را به او القا کرده‌اند که یکی از تاییجش این است که قوانین منطقی «باید» همان قوانین روانشناسی باشد. اقوال روانشناسانه درخصوص قوانین منطقی و روانشناسی، مولود بررسی قوانین موجود در منطق و روانشناسی نیست، بلکه نتایج منطقی مفروضات کلی‌تر خاصی است. در خود این مفروضات، تحقیق نشده است و بدهات ذاتیان را تلقی به قبول کرده‌اند.

تحویل انگاری بدان نحو که مورد اعتراض پدیدارشناسان واقع شده است، مولود قبول اقوال خاصی است که به دقت معاینه و بررسی نشده‌اند. پدیدارشناسان قائلند به اینکه اگر ثابت شود لوازم این مفروضات، مغایر واقعیتات موجود درباره عالم است، اصحاب تحویل انگاری باز هم در مفروضات اولیه خویش تجدیدنظر نمی‌کنند و در عوض، در صدد تعریف مجدد واقعیتها مذکور به طریقی برمی‌آیند که تعارضهای موجود میان شرح و توصیف‌شان از امور واقعی و لوازم مفروضات اولیه بر طرف شود. تجدید تعریف که مقتضی تعارض میان مفروضات و واقعیتهاست، در احکام «جز این نیست» عنوان می‌شود.



## معارضه با قول به اصالت ظاهر<sup>۱</sup>

ذکر یکی از نمونه‌های خاص فکر تحويل انگاری که پدیدارشناسان به آن اعتراض کردند، جریان عمل را روشن می‌کند. با مشرب تجربی<sup>۲</sup> هیوم از جهت اعتقاد به اصالت ظاهر و نمود یعنی قول بـاينکه اشیای مادّی و همچنین انسانها چیزی نیستند جز مجموعه اوصاف محسوسـشان<sup>۳</sup>، مخالفت شده است (البته نباید پدیدارشناسی را با مذهب اصالت ظاهر خلط کرد). در اینجا، مراد از «وصاف محسوس»، منحصرآـکیفیات حسّی از قبیل شکل، رنگ، صوت و غیره است. رأی مذکور هیوم، ناشی از مدافـه در ماهیت اشیای مادّی نیست بلکه حاصل نظریات روانـشناختی او درباره منشـا و معنـای مفاهـیم و الفاظ است. به نظر هیوم، همه مفاهـیم یا مستقیماً مأخوـذ از ادراـکات حتـی یـند و یـا اـینکـه مجموعـهـای مرـکـب اـز چـنـین تصـوـرـاتـی هـسـتـند. قول اـخـیر رـاـنـیـزـ تـالـیـ اـینـ نـظـرـ مـیـ دـانـتـ کـه هـمـهـ تصـوـرـاتـ مـرـجـعـشـانـ یـاـ کـیـفـیـاتـ حتـیـ اـزـ قـبـیـلـ شـکـلـ،ـ رـنـگـ وـ صـوتـ استـ وـ یـاـ مـجمـوعـهـایـ مرـکـبـ اـزـ اـینـهـاـ. بـهـزـعمـ اوـ،ـ هـمـهـ اسمـهـاـنـیـزـ اسمـیـ مـفـاهـیـمـ وـ تصـوـرـاتـ استـ. در تـیـجـهـ تمامـیـ اسمـهـایـیـ کـهـ درـ تـسمـیـهـ اـشـیـایـ مـادـیـ بـکـارـ مـیـ رـونـدـ،ـ مـرـجـعـشـانـ تصـوـرـاتـیـ استـ کـهـ کـلـاـ مـیـ تـوـانـ آـنـهـاـ رـاـ بـهـ تصـوـرـاتـیـ سـادـهـ دـالـ بـرـکـیـفـیـاتـ حتـیـ تـجزـیـهـ کـرـدـ. لـذـاـ اـشـیـایـ مـادـیـ کـهـ مـسـتـایـ اسمـهـایـ مـادـیـ هـسـتـندـ،ـ چـیـزـیـ نـیـسـتـندـ جـزـ مـجـوعـهـایـ مرـکـبـ اـزـ کـیـفـیـاتـ حتـیـ. بـهـ هـرـ تـقـدـیرـ،ـ اـینـ نـظـرـ مـنـکـرـیـ بـهـ مـدـافـهـ درـ خـودـ اـشـیـایـ مـادـیـ نـیـسـتـ بلـکـهـ حـاـصـلـ آـرـایـ اوـ درـ بـارـهـ نـفـسـ وـ معـانـیـ الـفـاظـ استـ کـهـ الـبـتهـ «ـبـایـدـ»ـ درـ پـرـتوـ اـینـ آـرـایـ صـحـیـعـ باـشـدـ.

## معارضه با اتمیسم نفسانی<sup>۴</sup>

از دیگر اهداف جدال علیه تحويل انگاری، معارضه یا مساعی روانـشـناسـانـ فـلـسـفـیـ،ـ کـهـ آـنـ هـنـگـامـ مشـهـورـ بـودـنـ مـثـلـ وـیـلهـلمـ وـنـتـ<sup>۵</sup>ـ،ـ درـ مـوـرـدـ تـعرـیـفـ شـعـورـ استـ.ـ بـهـ رـأـیـ

- 
- 1. phenomenalism.
  - 2. Empiricism.
  - 3. Observable properties.
  - 4. psychological atomism.
  - 5. Wilhelm Wundt.

آنان، شعور و آگاهی انسان، مجموعه مضماینی از حسیات، عواطف و انفعالات است که افعال تداعی<sup>۱</sup> و ادراک نفسانی<sup>۲</sup> بر روی آنها انجام می‌شود. نظر اخیر نیز حاصل مذاقه در مجموعه پدیدارهای موسوم به «شعور» و شرح و وصفش نیست بلکه نتیجه منطقی فرضیات کلی تری درباره عالم است. لذا پدیدارشناسان معتقدند این تعریف فاقد اوصاف ذاتی شعور است که آنها به تبعیت از فرانس برتانو آن را «حیث التفاتی»<sup>۳</sup> نامیده‌اند.

### معارضه با مذهب اصالت علم

از دیگر موارد تعریض پدیدارشناسان، مذهب موسوم به «اصالت علم» نزد ماخ<sup>۴</sup> و آوناریوس<sup>۵</sup> تحصلی مذهب بود. در اندیشه اصالت علم، گزاره‌های علمی، مقدماتی در براهین فلسفی انگاشته می‌شوند به حیثی که صدق احکام فلسفی منوط به صدق احکام علمی است. اندیشه ذکر شده از عواقب مستقیم دو فرض است: یکی اینکه همه احکام یا تجربی هستند و یا تحلیلی؛ دیگر اینکه همه احکام تجربی و دست کم در وضعیت مطلوب، احکام علمی هستند. با قبول این فرضیات، امر دایر می‌شود بین محدود کردن فلسفه به تمرین منطق که در آن غالباً احکام را تحلیلی می‌پنداشند یا قول به اینکه حقایق فلسفی، تجربی هستند. اگر شئ اخیر را اختیار کنیم، احکام فلسفی «باید» واجد مقدمات علمی باشند.

اما بهزعم پدیدارشناسان، این نتیجه بدون امعان نظر دقیق در خدمات واقعی و احتمالی فلسفه که آنان معتقدند مستقل از علم است، اخذ شده است. داعی ایشان در این رأی، دشمنی با علم نیست. و بلکه بالعکس مقصودشان استقرار فلسفه به عنوان «علمی متقن»<sup>۶</sup> با توشی به روش پدیدارشناسی است. هوسرل درباره این مقصود با تفصیل

1. Association.
3. Intentionality.
5. Avenarius.

2. Apperception.
4. Mach.
6. Rigorous science.



بیشتری در مقالهٔ خویش، «فلسفه به عنوان علمی متنقن»<sup>۱</sup> (در نشریهٔ لوگوس، ج. ۱، ۱۹۱۰-۱۹۱۱، صص ۳۴۱-۲۸۹) بحث کرده است. از این فلسفهٔ پدیدارشناسی متنقن علمی انتظار می‌رفت که از طریق شرح واضح مفاهیمی که در علوم مورد استفاده قرار می‌گیرد ولی تبیین نمی‌شود مبانی علوم زمان را تأسیس کند. بر طریق مثال، تعریف عدد که مورد علاقهٔ رایناخ بود از وظایف پدیدارشناسی محسوب می‌شد. هوسرل هم به‌ایضاح اصطلاحات معرفتی، همچون «معنی» و «حقیقت» تعلق خاطر داشت. پدیدارشناسی بدین اعتبار باید مستقل از علوم موجود زمان باشد، چراکه می‌باید به تشریح مفاهیم و طرق عملی که از مقتضیات آن علوم است، بپردازد. تلقی فلسفهٔ بعنوان شعبه‌ای از علوم زمان یا رشته‌ای متفرق از آن از دیگر مصادیق فلسفهٔ «جز این نیست» است.

### تحقیق بدون پیش‌فرض<sup>۲</sup>

در اینجا باید پرسید که آیا فیلسوفان نباید فرضیات خاصی داشته باشند؟ ظاهرآ چنین بر می‌آید که ما نمی‌توانیم صدق جمیع احکام را با رجوع به صدق احکامی دیگر نشان دهیم و باید برخی احکام را صرفاً به حکم فرض حمل بر صحّت کنیم. اما پدیدارشناسان این نوع احتجاج را نمی‌پسندند. احکام حاضر در پدیدارشناسی از آن جهت صادق نیستند که احکام دیگری صادق هستند. آنها صادقند چون پدیدارها را به درستی توصیف می‌کنند. پدیدارشناس به منظور دستیابی به توصیف صحیح باید این دغدغه را کنار نهاد که ابتدا فرضیاتی کرده است و سپس اصطلاحات مستعمل خویش را به‌طریقی تعریف کند که توصیفی از امور، موافق با این فرضیات و نتایج حاصل از آنها باشد. پدیدارشناس، نظریه‌پردازی نمی‌کند و صرفاً به معاینهٔ پدیدارها و سپس توصیف آنها آنطور که در نظر عاری از پیشداوریش حضور می‌باشد، می‌پردازد. او بدون التزامی

1. *Philosophie als strenge Wissenschaft.* 2. Presuppositionless inquiry.

نظری و با صرف یک التزام عملی که عبارت است از مدافعت در پدیدارها و بی اعتنا بودن بهاینکه آیا آنها برایش معلوم یا مفهوم هستند مادام که به دقت شرح و وصف نشده‌اند، قائل است که علمش توصیفی و بدون سابقه ذهنی است. البته واضح است که مراد از قول مذبور این نیست که هیچ احتمالی نمی‌رود بهاینکه پدیدارشناس در وقتی معلوم با مفروضات ناآزموده خاصی سر و کار نداشته باشد؛ چه، وقوع این امر همواره ممکن است. مدعای بی «فرض بودن» حاکی از اهتمام وی در اجتناب از جمیع فرضیات ناآزموده و قبول این نکته است که چنین فرضیاتی لازم نیستند. هیچ حکمی را نباید قبل از آزمودن صادق دانست. پدیدارشناسی را حاجت به مقدمات صادق ولی ناآزموده نیست. صدق همه مقدمات با معاینه پدیدارها سنجدیده می‌شود.

اینک معنای دوم و ایجابی شعار «به سوی اشیا» روشن می‌شود. این دعوت، دعوتی به معاینه پدیدارها و آنها را یگانه سنگ محک صدق احکام فلسفی دانستن است. اما مضمون دقیق این دعوت، مادام که معنای پدیدار معلوم نشده، مبهم است، لذا این مسئله‌ای فوری و فوتی و در عین حال، آکنده از مشکلات خاص خویش است. پدیدارها چنانکه گفته شد وجوه پدیداری<sup>۱</sup> انواع چیزها هستند که از طریق نگرش خاصی به موجودات، عیان می‌شوند. وجوه پدیداری چیزها با مشاهده عادی تجربی ظاهر نمی‌شود و فقط با نگریستن به آنها به عنوان «پدیدار» نمود می‌یابد. از جهت دیگر نمی‌توان معنای «پدیدار» را صرفاً در احکام تحلیلی بیان کرد. پس تبیین واژه «پدیدار»، باید از اعمال روش پدیدارشناسی نتیجه شود و در احکام پدیدارشاختی هم بیان شود. اما نمی‌توان گفت که این احکام چه هستند مادام که معلوم نشده است پدیدار چیست. روش پدیدارشناسی هم تازمانی که معلوم نشده است پدیدار چیست، نمی‌دانیم چیست.

1. phenomenal aspects.

## دور روشنی<sup>۱</sup>

کل اهتمام پدیدارشناسی مستلزم دوری است که می‌توان آن را «دور روشنی» نامید. دور مزبور صورتاً متفاوت از دوری که در همه انواع تحقیقات منطقی وجود دارد، نیست. در این تحقیقات که مثلاً کمالش تنظیم و توجیه عقلی قواعد استنتاج است، در سیر تحقیق از همین قواعد باید استفاده شود به نحوی که نتیجه تحقیق که قواعد منطقی باشد، محصول اطلاق قواعد مزبور برخودش است. اما وجود این دور حاکی از این نیست که منطق، علمی ممتنع یا بدون وجه عقلی است. حضورش در پدیدارشناسی نیز مؤید دلیلی مشابه عليه آن نیست.

وقوع این دور باید انسان را مهیا کند به اینکه نباید احکام تحلیلی صادره از سوی پدیدارشناسان را تلقی به کمال کند. چرا که آنها واقعاً جستجویی هستند در جهت پدیدارشناسی و پیش‌بینی اینکه پدیدارشناسی و روش آن و نظریه کاملش در آینده دور نامعلومی چگونه خواهد بود. پدیدارشناسی همچون مجموعه‌ای از آراء و تعالیم نیست و بلکه در وضیعت مطلوبش، صرفاً یک روش است. روشنی که باید با اعمال پدیدارشناسی در مورد خود بسط یابد. لذا خود روش پدیدارشناسی هم هنوز در مسیر واضح شدن، توصیف صحیح یافتن و شرح و تفصیل بیشتر است. پدیدارشناسی دست‌کم تاکنون کاملاً ناقص مانده است.

هوسرل دوست داشت که خود را «همیشه مبتدی»<sup>۲</sup> بنامد. این عنوان، معانی مختلفی برایش داشت. از جمله مطلبی است که هم اکنون درباره پدیدارشناسی ذکر شد: آن روشنی است که سیر کمالیش فقط منوط به اعمال خودش نسبت به خود است. به این جهت اغلب آثار منتشره هوسرل، مباحثی در مورد روش پدیدارشناسی است. این امر را گاه نشانه‌ای از علاقه مفرطش به بیانه‌نویسی انگاشته‌اند. اما بحث و فحص درباره روش پدیدارشناسی نه از نوع بیانه‌نویسی به منظور انجام پدیدارشناسی و نه جزو مقدمات

1. Methodological circle.

2. perpetual beginner.

تمهیدی آن است. فقط به هنگام اشتغال به پدیدارشناسی، می‌توان روش آن را شرح داد. در خصوص هوسرل، نوشتن دربارهٔ پدیدارشناسی، عین اشتغال به پدیدارشناسی بود.

